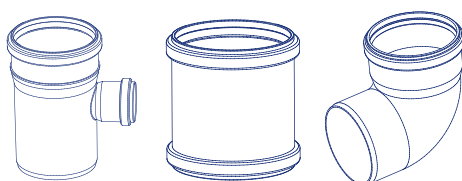
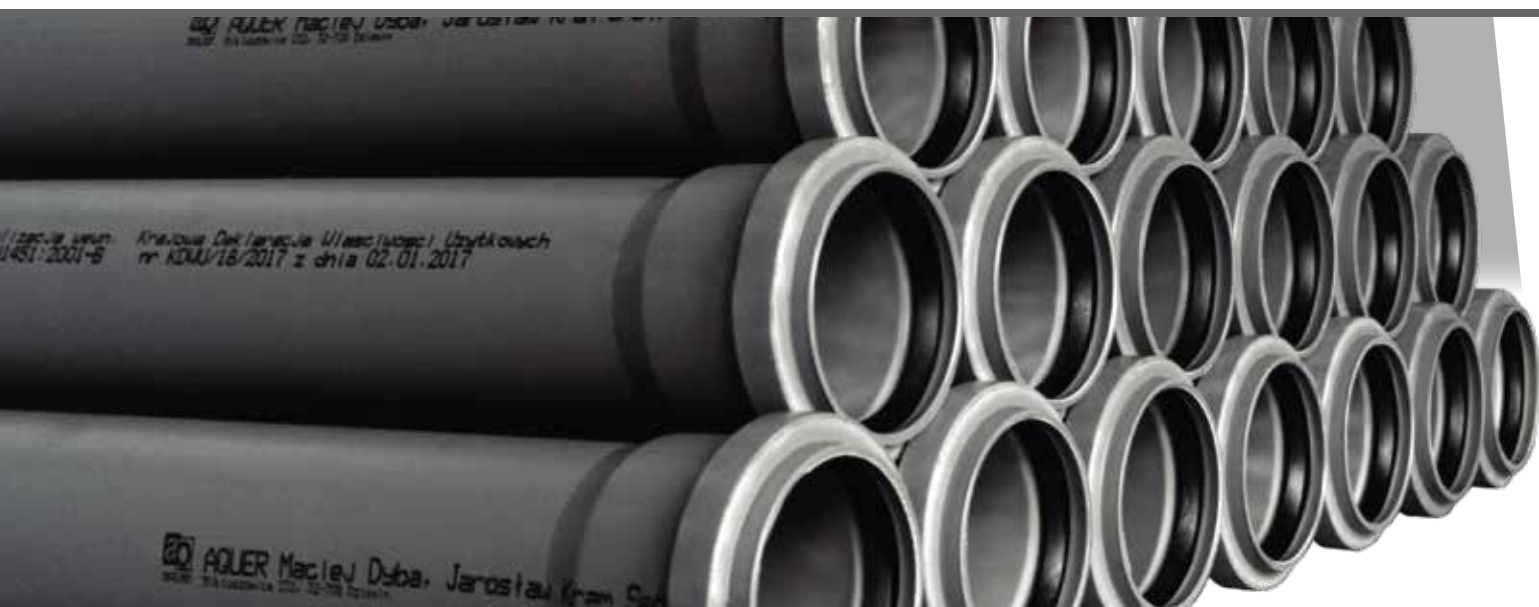




ВНУТРЕННЯЯ КАНАЛИЗАЦИЯ



КАТАЛОГ ПРОДУКЦИИ

AQUER jest dynamicznym, nowoczesnie zarządzanym przedsiębiorstwem produkcyjnym w Europie, oferującym wyroby do instalacji wodnych, sanitarnych, kanalizacyjnych i grzewczych. Ponadto jesteśmy sprawdzonym partnerem dla kontrahentów zainteresowanych nowatorską produkcją wyrobów z tworzyw sztucznych (wtrysk i wytłaczanie), z gumy oraz blachy. Wprowadzamy na rynki artykuły dla branży budowlanej, instalacyjnej, elektrotechnicznej, AGD, chłodnictwa, wentylacji, motoryzacji i inne.

AQUER - одно из наиболее технологичных и динамично развивающихся производственных предприятий в Европе, производящих продукцию для систем водоснабжения, санитарных, канализационных и отопительных систем. Наша компания является надёжным партнёром для клиентов, заинтересованных в современном подходе к производству изделий из пластмассы (литьевой процесс и штамповка), резины и жести. Продукция компании AQUER применяется при строительстве, монтаже оборудования, при производстве электротехнической и бытовой, холодильной техники, моторизации и др. Благодаря высокому качеству производимой продукции и развитой системе дистрибуции, компания AQUER завоевала репутацию влиятельного поставщика на международном рынке.

AQUER is a European, innovatively managed production company, offering elements for water, sanitary systems, sewerage systems, and heating installations. We are a reliable partner for contracting parties interested in innovative production of elements from plastic (injection and extrusion), rubber and sheeting. We launch new products in the following industries: constructions, installation, electrotechnical, appliances market, refrigeration engineering, ventilation, automotiv industry and others.



Nasza firma powstała w 1999 roku. Do niedawna mieściła się w Mikuszowicach niedaleko Bochni posiadając trzy oddziały produkcyjne. Obecnie siedziba firmy znajduje się w nowo powstałym budynku przy ul. Gazowej 4 w Bochni. Wysoka jakość oferowanych produktów oraz doskonale rozwinięty system dystrybucji sprawiają, że nasze przedsiębiorstwo jest liczącym się dostawcą na rynkach międzynarodowych.

Компания AQUER была основана в 1999 году. До июня 2012 года предприятие находилось в деревне Миклушовице недалеко от г.Boхня (компания состояла из трех производственных отделов). В настоящее время AQUER находится в новом здании в г.Boхня на улице Газова 4.

Our company was founded in 1999. For many years it was based in three production facilities in Mikuszowice near Bochnia. Now it is situated in a new building at 4 Gazowa street in Bochnia. High quality of offered goods and top-class distribution system make our company a significant supplier on home and foreign markets.

Rura PP

PP pipe
Труба ПП



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
R32/150	32/150 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	40
R32/250	32/250 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	40
R32/315	32/315 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	40
R32/500	32/500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	40
R32/1000	32/1000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	10
R32/1500	32/1500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	10
R32/2000	32/2000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	10
R40/150	40/150 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/250	40/250 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/315	40/315 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/500	40/500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/1000	40/1000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/1500	40/1500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R40/2000	40/2000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/150	50/150 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/250	50/250 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/315	50/315 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/500	50/500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/1000	50/1000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/1500	50/1500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R50/2000	50/2000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/250	75/250 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/315	75/315 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/500	75/500 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/1000	75/1000 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/1500	75/1500 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R75/2000	75/2000 x 1.9mm	<input checked="" type="checkbox"/>	20
R110/250	110/250 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R110/315	110/315 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R110/500	110/500 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
R110/1000	110/1000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
R110/1500	110/1500 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
R110/2000	110/2000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
R110/3000	110/3000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
R110/4000	110/4000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
R110/6000	110/6000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50

Rura PP dwuwarstwowa - biała w środku

PP pipe - white inside
Труба ПП двухслойная, белая внутри



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
RD50/150	50/150 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/250	50/250 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/315	50/315 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/500	50/500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/1000	50/1000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/1500	50/1500 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD50/2000	50/2000 x 1.8mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD110/250	110/250 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD110/315	110/315 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD110/500	110/500 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	20
RD110/1000	110/1000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
RD110/1500	110/1500 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
RD110/2000	110/2000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
RD110/3000	110/3000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
RD110/4000	110/4000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
RD110/6000	110/6000 x 2.7mm	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50

Kolano PP

PP elbow
Колено ПП



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
K32/15	32/15°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K32/22	32/22,5°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K32/30	32/30°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K32/45	32/45°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K32/67	32/67°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K32/90	32/90°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	100
K40/15	40/15°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K40/30	40/30°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K40/45	40/45°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K40/67	40/67°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K40/90	40/90°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K50/15	50/15°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K50/30	50/30°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K50/45	50/45°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K50/67	50/67°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50
K50/90	50/90°	<input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/>	50

Kolano PP

PP elbow
Колено ПП



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
K75/15	75/15°	■	30
K75/30	75/30°	■	30
K75/45	75/45°	■	30
K75/67	75/67°	■	30
K75/90	75/90°	■	30
K110/15	110/15°	■	30
K110/30	110/30°	■	30
K110/45	110/45°	■	30
K110/67	110/67°	■	30
K110/90	110/90°	■	25

Trójnik PP

PP T-pipe
Тройник ПП



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
T32/45	32/32/45°	■	50
T32/67	32/32/67°	■	50
T32/90	32/32/90°	■	50
T40/45	40/40/45°	■	50
T40/67	40/40/67°	■	50
T40/90	40/40/90°	■	50
T50/45	50/50/45°	■	30
T50/67	50/50/67°	■	30
T50/90	50/50/90°	■	30
T75/45	75/75/45°	■	20
T75/67	75/75/67°	■	20
T75/90	75/75/90°	■	20
T75/50/45	75/50/45°	■	10
T75/50/67	75/50/67°	■	10
T75/50/90	75/50/90°	■	10
T110/50/45	110/50/45°	■	10
T110/50/67	110/50/67°	■	10
T110/50/90	110/50/90°	■	10
T110/75/45	110/75/45°	■	10
T110/75/67	110/75/67°	■	10
T110/75/90	110/75/90°	■	10
T110/110/45	110/110/45°	■	10
T110/110/67	110/110/67°	■	10
T110/110/90	110/110/90°	■	10

Mufa nasuwna PP

Nipple PP/HT
Муфта



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
M32	32	■	100
M40	40	■	50
M50	50	■	50
M75	75	■	20
M110	110	■	20

Redukcja PP kątowna 90° 50/32

Reduction elbow 50/32
Редукция угловая 50/32



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
RPP50/32 90	50/32/90°	■	50

Redukcja PP

Reduction straight
Редукция прямая



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
RPP40/32	40/32	■	50
RPP50/32	50/32	■	50
RPP50/40	50/40	■	100
RPP75/50	75/50	■	20
RPP110/50	110/50	■	20
RPP110/75	110/75	■	20
RPP160/110	160/110	■	25

Redukcja PP niska

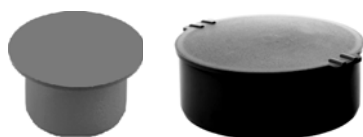
Reduction straight low profil
Редукция низкая



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
RPPN50/32	50/32		100
RPPN50/40	50/40		50
RPPN110/50	110/50		20
RPPN160/110	160/110		25

Korek do rury kanalizacyjnej

Pipe end
Пробка для канализационной трубы



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
KO32	32		20
KO40	40		20
KO50	50		20
KO75	75		20
KO110	110		10
KO125	125		10

Zaślepka rury kanalizacyjnej - bosy koniec

Pipe plug - on the spigot end of the pipe
Пробка - заглушка



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
ZA110	110		20

Rewizja rury kanalizacyjnej

Pipe access
Ревизия



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
REW50	50		10
REW75	75		10
REW110	110		5

Króciec kompensacyjny

Deep connector
Патрубок компенсационный



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
KRGK50/250	50/250 mm		10
KRGK110/250	110/250 mm		8

Napowietrzacz kanalizacyjny

Sewage aerator
Аэратор канализационный



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
NP50	50		10
NP75	75		10
NP110	110		5

Napowietrzacz kanalizacyjny membrany

Sewage aerator with membrane
Аэратор канализационный, мембранный



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
NM50	50		1
NM110	110		1

Wywiewka kanalizacyjna do kielicha

Sewage exhaust cap
Канализационная вытяжка



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
WP50	50		5
WP75	75		5
WP110	110		5
WP160	160		5

Zasuwa burzowa

Non-returnable valve
Обратный клапан



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
ZB50	50		1
ZB110	110		1
ZB160	160		1

Wywiewka kanalizacyjna na bosy koniec rury

Sewage exhaust cap
Канализационная вытяжка на трубу



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
WPN110	110		10
WPN200	200		1

Obejma plastikowa do rur kanalizacyjnych ze śrubą i kołkiem

Plastic clamp with screw and dowel
Пластиковый хомут для канализационных труб с винтом и дюбелем



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
OP32	1" - 32mm		50
OP40	1 1/4" - 40mm		50
OP50	1 1/2" - 50mm		50
OP75	2 1/2" - 75mm		50
OP110	4" - 110mm		50
OP160	6" - 160mm		20

Traper z uszczelką gumową (przejście z rury PCV na rurę żeliwną)

Adapter with gasket - from cast iron pipe to PVC pipe
Переходник с пластиковой трубы на чугунную с резиновой прокладкой (трапер)



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
TPG50	72 x 50		6
TPG75	97 x 75		8
TPG110	125 x 110		6

Pasta poślizgowa

Lubricant
Смазочная паста



KOD КОД CODE	ROZMIAR РАЗМЕР SIZE	KOLOR ЦВЕТ COLOR	ILOŚĆ W OPAKOWANIU КОЛИЧЕСТВО В УПАКОВКЕ UNIT PACK (PC)
PPS250AQ	250 gram		50
PPS500AQ	500 gram		24
PPS1000AQ	1 kg		6

W katalogu znajduje się wybrany asortyment kanalizacji wewnętrznej.
Pełna oferta dostępna jest na stronie www.aquer.pl

The catalog contains an assortment of household sewage system.
The entire range is available at www.aquer.pl

Каталог содержит часть ассортимента внутренней канализации.
С полным списком нашей продукции можно ознакомиться на сайте www.aquer.pl.



Poland
32-700 Bochnia, ul. Gazowa 4
tel. +48 14 611-34-90
fax +48 14 611-34-99

aquer@aqer.pl
www.aquer.pl



ООО «АКВЕР-УКРАИНА»

Україна, 03170, м. Київ, вул. Перемоги, 18

тел.: (044) 424 34 27

(044) 424 34 23

e-mail: aquer.ukraine@gmail.com

www.aquer.com.ua

